



Powiat Sokółski
reprezentowany przez Zarząd Powiatu
16 – 100 Sokółka, ul. Marszałka J. Piłsudskiego
tel. 085 711 08 76, 085 711 08 11 fax. 085 711 20 08
www.sokolka-powiat.pl
e-mail: starostwo@sokolka-powiat.pl

Sokółka, dnia 21 lutego 2023 r.

OR-IV.272.2.2023.MM
(znak zamówienia)

Wykonawcy
w postępowaniu o udzielenie
zamówienia publicznego

Dotyczy postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w trybie podstawowym, o którym mowa w art. 275 pkt 1 ustawy z dnia 11 września 2019r. prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 1710 ze zm.), zwanej dalej „ustawą pzp” na dostawę do Starostwa Powiatowego w Sokółce materiałów eksploatacyjnych do urządzeń biurowych

Zarząd Powiatu Sokółskiego, jako Zamawiający, na podstawie art. 284 ust. 1 i 2 ustawy pzp, informuje o złożonych przez uczestników postępowania wnioskach o wyjaśnienie zapisów Specyfikacji Warunków Zamówienia.

Poniżej treść pytań i odpowiedzi Zamawiającego:

Pytanie nr 1

Zamawiający w opisie przedmiotu zamówienia (Rozdział IV SWZ) w pkt 4 w celu wykazania równoważności oferowanych materiałów eksploatacyjnych wymaga złożenia raportów z testów wydajności zgodnie z normą ISO/IEC 19752, ISO/IEC 19798, ISO/IEC 24711, ISO/IEC 24712 wystawionych przez niezależne od producenta instytucje oraz oświadczenia Wykonawcy w zakresie kompatybilności, parametrów pracy, nienaruszalności praw patentowych.

Jednocześnie w Rozdziale XVIII SWZ Zamawiający napisał, że nie żąda złożenia przez Wykonawców przedmiotowych środków dowodowych.

Mając na uwadze powyższe, w celu prawidłowego przygotowania oferty, prosimy o doprecyzowanie wymagań Zamawiającego, czy Zamawiający wymaga udowodnienia równoważności i należy złożyć przedmiotowe środki dowodowe?

A także w przypadku konieczności udowodnienia równoważności zwracamy się z prośbą o doprecyzowanie, czy raporty mają być wystawione przez niezależną instytucję od producenta materiałów eksploatacyjnych równoważnych w zakresie prowadzenia badań jakości i wydajności materiałów czy mają być przetestowane przez niezależne laboratoria posiadające stosowną akredytację w zakresie wykonywania badań wydajności w oparciu o normy ISO/IEC 19752, ISO/IEC 19798, ISO/IEC 24711?

Odpowiedź na pytanie nr 1

Zamawiający, działając na podstawie art. 286 ust. 1 i 7 ustawy pzp dokonuje zmiany SWZ w następującym zakresie:

- w Rozdziale IV SWZ „Opis przedmiotu zamówienia” pkt 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Za produkt równoważny Zamawiający uzna taki, który ma te same cechy funkcjonalne co wskazany w szczegółowym opisie przedmiotu zamówienia z nazwy lub pochodzenia produktu lub poprzez wskazanie kodu producenta produktu w szczególności:

- osiągać wydajność (ilość uzyskanych kopii) co najmniej taką jak materiału oryginalnego zalecanego przez producentów sprzętu, mierzoną zgodnie z normą ISO/IEC 19752 lub równoważną dla kaset z tonerem do drukarek monochromatycznych, ISO/IEC 19798 lub równoważną dla kaset z tonerem do kolorowych drukarek laserowych, oraz ISO/IEC 24711 lub równoważną, ISO/IEC 24712 lub równoważną dla wkładów atramentowych,

- być kompatybilne z urządzeniami, do których mają być stosowane, zapewniać ich właściwą eksploatację, bezawaryjność i żywotność na poziomie nie gorszym od tego, jaki zapewniają materiały oryginalne (pochodzące od producenta urządzeń), a także nie mogą pogorszyć jakości parametrów pracy urządzeń (jakość wydruku, wydajność drukarki),

- nie powodować ograniczeń funkcji i możliwości sprzętu, w szczególności w zakresie współpracy z programami nadzorującymi pracę urządzeń m.in. monitorującymi zasób wkładu, o ile funkcję tę posiadają oryginalne materiały eksploatacyjne,

- nie naruszać praw patentowych, ani innej własności intelektualnej osób trzecich,

W przypadku zaoferowania produktu równoważnego, na Wykonawcy spoczywa obowiązek wykazania w treści oferty, że zaoferowane materiały eksploatacyjne do drukarek oraz urządzeń wielofunkcyjnych są równoważne w stosunku do produktów określonych przez Zamawiającego.

W celu wykazania równoważności oferowanych materiałów eksploatacyjnych z materiałami eksploatacyjnymi producentów urządzeń Wykonawca winien złożyć:

- raporty z testów potwierdzających wydajność produktu równoważnego przeprowadzone zgodnie z normą ISO/IEC 19752 lub równoważną dla materiałów monochromatycznych (czarnych), zgodnie z normą ISO/IEC 19798 lub równoważną dla materiałów kolorowych oraz zgodnie z normą ISO/IEC 24711 lub równoważną ISO/IEC 24712 lub równoważną dla wkładów atramentowych wystawione przez podmiot uprawniony do kontroli jakości rozumiany jako podmiot zewnętrzny posiadający stosowną akredytację zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 765/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiającym wymagania w zakresie akredytacji i nadzoru rynku odnoszące się do warunków wprowadzania produktów do obrotu i uchylającym rozporządzenie (EWG) nr 339/93 (Dz. Urz. UE L218 z 13 sierpnia 2008, str. 30).

- oświadczenie Wykonawcy w zakresie kompatybilności, parametrów pracy i nienaruszalności praw patentowych i własności intelektualnej.

Zamawiający nie zaakceptuje potwierdzenia równoważności zaoferowanych materiałów poprzez załączenie do oferty wyników z testów wydajności mierzonych zgodnie z ww. normami ISO lub równoważnymi, wystawionych przez producenta materiału eksploatacyjnego lub podmiot do tego nieuprawniony.

Z dokumentu musi wynikać, w oparciu o którą z norm mierzona była wydajność.

W przypadku, gdy do danego urządzenia stosuje się tonery lub wkłady w kolorze czarnym i w innych kolorach należy przedstawić raport wydajności dla koloru czarnego i co najmniej jeden raport dla pozostałych kolorów).”

Wymagania dotyczące wykazania równoważności nie mają zastosowania do pojemników na zużyty toner, bębnow i tonerów do kserokopiarek.

- Rozdział XVIII Przedmiotowe środki dowodowe otrzymuje brzmienie:

„ W celu potwierdzenia zgodności oferowanych materiałów eksploatacyjnych równoważnych z wymaganiami w zakresie wydajności Wykonawca zobowiązany jest złożyć wraz z ofertą (wyłącznie w przypadku zaoferowania materiałów eksploatacyjnych równoważnych) następujące przedmiotowe środki dowodowe:

- raporty z testów potwierdzających wydajność produktu równoważnego przeprowadzone zgodnie z normą ISO/IEC 19752 lub równoważną dla materiałów monochromatycznych (czarnych), zgodnie z normą ISO/IEC 19798 lub równoważną dla materiałów kolorowych oraz zgodnie z normą ISO/IEC 24711 lub równoważną ISO/IEC 24712 lub równoważną dla wkładów atramentowych wystawione przez podmiot uprawniony do kontroli jakości rozumiany jako podmiot zewnętrzny posiadający stosowną akredytację zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 765/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiającym wymagania w zakresie akredytacji i nadzoru rynku odnoszące się do warunków wprowadzania produktów do obrotu i uchylającym rozporządzenie (EWG) nr 339/93 (Dz. Urz. UE L218 z 13 sierpnia 2008, str. 30).

W celu potwierdzenia, że oferowane materiały eksploatacyjne równoważne zapewniają równoważność w zakresie kompatybilności, parametrów pracy i nienaruszalności praw patentowych i własności intelektualnej Wykonawca zobowiązany jest złożyć wraz z ofertą następujące przedmiotowe środki dowodowe:

- oświadczenie Wykonawcy w zakresie kompatybilności, parametrów pracy i nienaruszalności praw patentowych i własności intelektualnej.

Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wzywa do ich złożenia lub uzupełnienia w terminie nie krótszym niż 3 dni od wysłania wezwania.

Zamawiający może żądać od Wykonawców wyjaśnień dotyczących treści przedmiotowych środków dowodowych.”

- w Rozdziale XIX SWZ „Opis sposobu przygotowania oferty”, w ust. 3 „Zawartość oferty”:

- pkt 6) otrzymuje brzmienie:

„6) przedmiotowe środki dowodowe:

- raporty z testów potwierdzających wydajność produktu równoważnego przeprowadzone zgodnie z normą ISO/IEC 19752 lub równoważną dla materiałów monochromatycznych (czarnych), zgodnie z normą ISO/IEC 19798 lub równoważną dla materiałów kolorowych oraz zgodnie z normą ISO/IEC 24711 lub równoważną ISO/IEC 24712 lub równoważną dla wkładów atramentowych wystawione przez podmiot uprawniony do kontroli jakości rozumiany jako podmiot zewnętrzny posiadający stosowną akredytację zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 765/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiającym wymagania w zakresie akredytacji i nadzoru rynku odnoszące się do warunków

wprowadzania produktów do obrotu i uchylającym rozporządzenie (EWG) nr 339/93 (Dz. Urz. UE L218 z 13 sierpnia 2008, str. 30),

- oświadczenie Wykonawcy w zakresie kompatybilności, parametrów pracy i nienaruszalności praw patentowych i własności intelektualnej,
o ile dotyczy.”

- skreśla się pkt 7).

Pytanie nr 2

Proszę o poprawienie 2óch pozycji: 2 - C833084342 - nie istnieje nic takiego 35 - Tn-243 CL CMYK (4 szt. w kpl.) - tą są tonery.

Odpowiedź na pytanie Nr 2

Zamawiający dokonuje modyfikacji poz. 2 i poz. 35 w tabeli służącej wyliczeniu ceny ofertowej w Załączniku Nr 1 do SWZ „Formularz ofertowy” w następujący sposób:

lp	Typ urządzenia, w którym ma być zastosowany materiał eksploatacyjny	Symbol materiału eksploatacyjnego zalecanego przez producenta urządzenia	Rodzaj materiału eksploatacyjnego	Minimalna wydajność
2	HP BIJ 2200	C4844A BLACK	Tusz (10)	1 750 str.
35	BROTHER DCP-L3550cdw	DR-243 CL CMYK (4 szt. w kpl.)	bęben	4 500 str./szt.

Pytanie Nr 3

Proszę o wyjaśnienia: LP 2 formularza cenowego: Produkt o podanym kodzie nie istnieje, proszę o podanie właściwego kodu produktu. lp. 22 formularza cenowego - właściwy kod produktu do urządzenia B431 to 44917602- wydajność 12000 str. proszę o zmianę lp. 35 formularza cenowego - podany kod produktu ma wydajność 1000 stron każdy kolor, podany kod to tonery nie bębny. proszę o zmianę na właściwy produkt i wydajność. lp. 59,60 formularza cenowego - podane kody 5091C002, 5093C002 mają wydajność 1900 stron, właściwe kody produktów 5095C002, 5097C002 mają wydajność 5500 stron

Odpowiedź na pytanie nr 3

lp	Typ urządzenia, w którym ma być zastosowany materiał eksploatacyjny	Symbol materiału eksploatacyjnego zalecanego przez producenta urządzenia	Rodzaj materiału eksploatacyjnego	Minimalna wydajność
2	HP BIJ 2200	C4844A BLACK	tusz (10)	1 750 str.
22	OKI B431	44917602	toner	12 000 str.
35	BROTHER DCP-L3550cdw	DR-243 CL CMYK (4 szt. w kpl.)	bęben	4 500 str./szt.

		kpl.)		
59	Canon ISENSY MF745 CDW	069H 5095C002 YELLOW	toner	5500 str.
60	Canon ISENSY MF745 CDW	069H 5097C002 CYAN	toner	5500 str.

W związku z wprowadzonymi zmianami w Załączniku Nr 1 do SWZ „Formularz ofertowy” Zamawiający wprowadza dodatkowy załącznik pod nazwą „Załącznik Nr 1 do SWZ Formularz ofertowy po modyfikacji” zawierający wprowadzone zmiany

W celu umożliwienia Wykonawcom uwzględnienia w składanych ofertach zmian wprowadzonych na skutek odpowiedzi na pytania nr 1-3 Zamawiający działając na podstawie art. 286 ust. 5 ustawy pzp przedłuża termin składania ofert do dnia 27 lutego 2022 r. do godziny 9.00.